



emmaus

HELSINKI

## COMPTE RENDU DE L'ANNÉE 2022

**EMMAÛS HELSINKI**, fondé en 1966, a fait partie depuis son début du Mouvement International d'Emmaüs qui fait appel à tous les gens – démunis et favorisés – afin de travailler ensemble pour aider les personnes les plus vulnérables, supprimer les causes de la pauvreté et construire un monde plus juste. Emmaüs, qui est un mouvement non aligné aux religions ni aux partis politiques est aussi un mouvement environnemental voué à promouvoir une économie de recyclage et de réutilisation, et à donner par son action l'exemple d'un mode de vie alternatif.

**LES REVENUS D'EMMAÛS HELSINKI** se constituent de deux marchés d'occasion situés à Vallila et Lauttasaari. En octobre 2022 nous avons fondé un point de vente en plus en nous joignant au groupe de magasins de recyclage au centre commercial Redi. Tous les objets de vente proviennent des donations. Les revenus de nos marchés d'occasion nous permettent de couvrir nos frais courants et de soutenir les projets de nos associés dans notre pays ainsi qu'en Europe, au Pérou, en Inde et au Nepal.

En août nous avons participé à la journée-Lauttasaari avec notre tente. Nous étions ainsi à l'ombre du grand soleil ce qui a favorisé la vente du jour.



ANU LÄHDE

Anu Lähde, représentante de Emmaüs Helsinki, a participé à la réunion mondiale d'Uruguay. Sur la photo premier à droite le président beninois d' Emmaüs International Patrick Atohoun, deuxième à gauche la responsable précédente Nathalie Péré-Marzano.

Au début de l'année 2022 l'impact de la pandémie du COVID-19 était déjà moins important. Les clients nous sont revenus peu à peu tout en portant des masques et en respectant les espaces de sécurité, de même nos volontaires nous sont revenus petit à petit. A partir de septembre nos deux marchés ont pu être ouverts aussi le samedi et les heures d'ouverture hebdomadaires ont pu revenir au heures avant la pandémie.

Mais ce soulagement n'a pas duré longtemps. Le 24 février la Russie attaqua l'Ukraine. Cette guerre d'offensive a mis en marche un esprit de solidarité extraordinaire dans le mouvement Emmaüs International. Dans le délai d'un an le fonds Ukraine d'Emmaüs International a collecté près 'un million d'euros. L'Ukraine est aussi devenu l'objet de solidarité principal de Emmaüs Helsinki en 2022.

Les revenus de vente de nos marchés ont régulièrement augmenté et se sont rapprochés peu à peu de la période avant la pandémie. C'est surtout grâce aux revenus du marché de Lauttasaari que nos revenus ont atteint au total une somme de 290 902€, ce qui équivaut à 33% des revenus totaux de vente. En 2022 nous avons continué à participer aux activités communes d'Emmaüs Finlande ainsi que d'Emmaüs International. Nous avons un représentant à la réunion mondiale d'Uruguay ainsi qu'un représentant des groupes d'Emmaüs Finlande dans le Conseil d'administration d'Emmaüs Europe.

**NOUS AVONS EU** dans nos magasins 3 personnes salariées et 4 en travail subventionné. Au cours de l'année nous avons vu passer plusieurs stagiaires, travailleurs estivaux et des apprentis. Comme toujours notre activité dépend entièrement du travail des bénévoles, auourd'hui au nombre de 100 personnes. La contribution horaire des bénévoles est estimée à près de 13 000 heures, plus élevée que l'année dernière mais moins qu'au début de la pandémie.

**POUR LE TRAVAIL DE SOLIDARITÉ À L'EXTÉRIEUR DE NOS FRONTIÈRES** nous avons pu donner une somme de 76 155€ aux objets suivants:

- Les victimes de la guerre en Ukraine 18390€ par différents intermédiaires.
- La crèche et le centre de recyclage de Cuna Nazareth au Pérou 3000€
- En contribution au projet Sahara-Nepal des Hirondelles pour améliorer la sécurité nutritionnelle, la subsistance et les droits des indigènes 5090€
- Le projet de soutien (Parivartan) des populations indigènes de l'Inde 5 000€
- Katikoti, foyer des handicapés mentaux en Estonie 10 616€

- Les fonds de solidarité d'Emmaüs International 1 800€
- L'organisation Missing Person's Families Support Centre en Lituanie 2 000€, pour prévention du marché humain des jeunes.
- L'organisation Drom en Bulgarie défendant les droits des Roms en Bulgarie 13 032€
- L'organisation E-Romnja défendant les droits des Roms en Roumanie 4 000€
- L'organisation Huussi pour travail sanitaire dans les pays en voie de développement 2 000€
- Aide d'urgence au Yémen par l'organisation des Médecins sans frontières 1 168€
- Subvention des transports de matériel vers la Pologne, la Lettonie, la Roumanie et la Bulgarie 10 058€

**POUR NOS PARTENAIRES EN FINLANDE** nous avons fait une donation de 20 200€ (ca 21€ de toutes les donations)

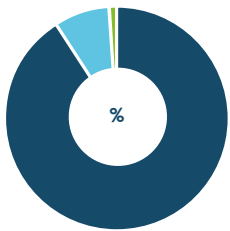
- Les frais du salaire du coordinateur de Keikkapooli (support du peuple nomade de l'Europe-Est) 13 500€
- Pour l'association des sans-abri (VVA ry) 2 000€
- A Global Clinic, organisation des services sanitaires aux personnes sans papiers 1 500€
- A l'organisation "Nos Enfants Communs" pour le soutien des enfants pluriculturels 2 000€

- Pour l'alliance Monika-femmes soutenant les femmes immigrées 1 200€

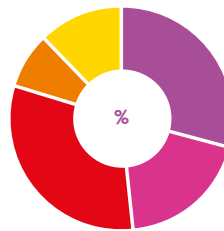
En outre nous avons envoyé 2132 colis de secours matériel dans notre pays ainsi qu'en Pologne, en Lettonie, en Roumanie et en Bulgarie. Nous avons également distribué par l'intermédiaire des associations soutenant les démunis des cartes d'achat dans les marchés d'Emmaüs pour une valeur de 1 650€.

**POUR TERMINER.** La communauté d'Emmaüs est pour plusieurs d'entre nous un second foyer, où nous nous soutenons mutuellement et où nos différences sont considérées comme une richesse. La communauté d'Emmaüs est également hospitalière: chacun est bienvenu, nous avons besoin de tous. Nous invitons aussi nos donateurs et nos clients à participer aux activités communes de travail solidaire. Nos marchés d'occasion donnent une nouvelle valeur aux objets abandonnés, les gens trouvent un nouveau sens à leur vie et en résultat de notre travail commun nous pouvons, de notre part, influencer un avenir plus durable et plus juste. Merci à tous les donateurs d'objets, aux clients de nos marchés et à nos travailleurs salariés et bénévoles! Grâce à vous tous, nous avons pu poursuivre notre activité en 2022.

Le rapport annuel complet, en finnois, incluant le rapport financier est disponible sur notre site: <https://www.emmaushelsinki.fi/emmaus-on/#Toimintakertomukset>



RÉPARTITION DES REVENUS 2022



RÉPARTITION DES DEPENSES 2022

REVENUS	2022	%
LA VENTE	290 902	90
DONS	0	0
SUBVENTIONS SALARIALES	27 405	8
COTISATIONS DES MEMBRES ET INTÉRÊTS	4 292	1
TOTAL	322 599	

2021	%
250 801	90
1 400	1
22 605	8
4 306	2
279 112	

2020	%
214 062	93
0	0
13 967	6
3 175	1
231 203	

DEPENSES	2022	% D	% V	2021	% D	% V	2020	% D	% V
SOLIDARITÉ	96 355	29	33	86 627	30	35	92 889	33	43
LOYER ET INDEMNITÉS	63 231	19	22	60 099	21	24	56 985	20	27
PERSONNEL SANS SUBVENTION SALARIAL	102 621	31	35	84 438	29	34	83 103	30	39
SUBVENTION SALARIAL	27 405	8	-	22 605	8	-	13 967	5	-
AUTRES FRAIS	40 659	12	14	36 863	13	15	34 034	12	16
TOTAL	330 181			291 834			280 978		

D = des dépenses | V = de la vente



**PROVOCATEURS  
DE  
CHANGEMENT**

Mäkelänkatu 54, 00510 Helsinki, Finland **TÉLÉPHONE:** +358-(0)50-3388 281  
**E-MAIL:** emmaustoimisto@gmail.com **WEB:** www.emmaushelsinki.fi, www.emmaus-europe.org et  
 www.emmaus-international.org **MAGASINS: VALLILA:** Mäkelänkatu 54, 00510 Helsinki, Finland,  
**TÉLÉPHONE:** 045-1388 673 **LAUTTASAARI:** Heikkiläntie 2, 00210 Helsinki, **TÉLÉPHONE** 045 23 60 001

